

????????? ??? ??????????? (????????? ????)

??? 19?? ??????? 2012 (\*)

«????????? ?????????? — ?????????? ?????????? ??? ?????????? — ????? ?????????? —  
????? ?????????? — ?????? ?????????? ??? ?????? — ?????, ?? ?????????? ??????????  
??? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????? — ?????? ?????? ? ????? ?????? ?????????? ?? ??????  
????????????? ?????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ??????»

???? ??????? C-31/11,

? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? 267  
????, ??? ?????? ?? Bundesfinanzhof (????????) ?? ?????? ??? 15?? ?????????? 2010, ?  
????? ?????? ??? ?????????? ??? 20 ?????????? 2011, ??? ?????? ??? ??????

**Marianne Scheunemann**

????

**Finanzamt Bremerhaven,**

? ?????????? (????????? ????),

????????? ??? ??? J. N. Cunha Rodrigues, ??????? ????????, U. Löhmus (????????), A.  
Rosas, A. Ó Caoimh ??? A. Arabadjiev, ????????,

????? ??????????: V. Trstenjak

?????????: A. Calot Escobar

?????? ?????? ??? ?????? ????????????,

?????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ????????:

– ? ?????????? ????????, ?????????????? ??? ??? T. Henze ??? ??? K. Petersen,

– ? ?????????? ????????, ?????????????? ??? ??? R. Lyal ??? W. Mölls,

???? ?????? ?? ?????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ?? ?????? ?? ???????????  
?? 20?? ?????? 2012,

?????? ??? ????????

???????

1 ? ?????? ??? ??? ?????? ?????????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? 63,  
????????? 1, ??? 65 ???.

2 ? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ??? ?. Scheunemann ??? ???  
Finanzamt Bremerhaven (???: Finanzamt), ?? ?????????? ??? ?????? ?????????? ???  
????????? ???, ??????????, ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ?

????? ????????????, ????, ??? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ???????  
????????????? ?? ?????? ??????.

?? ?????? ???????

?? ?????? ??? ??????

3 ??? ???? ?? ??? 1, ?????????? 1, ??? ?????? 88/361/??? ??? ?????????? ??? 24??  
?????? 1988, ??? ???? ?? ??????? ??? ?????? 67 ??? ?????? [????? ?? ??????  
?????????? ?? ?? ?????? ??? ??????????] (? L 178, ?. 5):

«?? ??? ???? ?? ?????? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ???  
????????????? ?????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????, ?? ??? ?????????? ??? ??????????  
?????????. ??? ??? ?????????? ?????? ??? ?????? ??????, ?? ?????? ?????? ??????????  
????????? ?????? ?? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? .»

4 ??? ???? ?? ?????? ?????? ??? ?????? 1 ??? ?????? 88/361, ??  
????????? ???? ?????? ??????????, ??? ???? ?????? ?? ?? ?????? ?????? ??? ????? «???????  
????????? ?????????? ?????????», ??? ?????????? ??? ???? ??????????.

?? ?????????? ???????

5 ?? ??? 1, ?????????? 1, ??? ?????? 1, ??? ?????? ??? ?????????? ?????????? ???  
????? (Erbschaftsteuer- und Schenkungsteuergesetz), ??? ?????????? ??? 27  
????????? 1997 (BGBI. 1997 I, ?. 378) ??? ?????????? ?? ??? ??? 10?? ??????????  
2007 (BGBI. 2007 I, ?. 2332, ??? ????: ??? ????: ErbStG), ?????????? ??? «????????? ?? ???  
????????? (?) [...] ?? ?????????? ??? ?????? ??????».

6 ??? ?? ??? 2, ?????????? 1, ??? 1, ??? ErbStG, ?????????? ??? ??  
????????? ?? ??? ?????? ??? ?????????? ?????? ?? ???, ??? ??? ?????? ??? ??????  
??, ??? ??? ?????? ??? ??? ?????????? ?????? ?? ??? ?????? ??? ??? ??  
????????? ??? ?????????? ?? ??? ?????? ?????? ???.

7 ?? ??? 13a, ?????????? 1 ?? 2, ??? ErbStG ?????? ?? ???:

«1. ?? ?????????? ?? ??? ?????? ?????????? ?? ??? ?????? ?????????? ??????????????, ?  
????????? ?? ??? ?????????? ?? ??? ?????????? ?? ?????? ??????????, ??? ?? ??? ?? ?????? ??  
????????????? ?????? ?? ??? ?????? ?? ??? ?????????? 4, ??? ??? ?????????? ??  
????????? ??????, ?????????? ?? ??? ?????? ?????? ?????? 225 000 EUR

1. ?? ?????????? ?? ??? ?????? ?????????? [...]

2. ?? ??? ?????? ?? ??? ?????? ?????????? ?? 65 % ?? ?????????????? ?? ??? ??  
????????? ?? ??? ?????? ?? ??? ?????? 4, ??? ??? ?????? ?????????? ?? ??? ??  
????????? ?? ??? ?????????? 1.»

8 ??? ?? ??? 13a, ?????????? 4, ??? 3, ??? ErbStG, «?? ?????????? ?? ??? ??  
? ?????????? ?? ??? ?????????? ?? ??? ?????? ?? ??? ?????? ?? ?????????? ?? ???????,  
????? ?? ??? ?????? ?? ??? ?????? ?? ??? ?????? ?? ?????????? ?? ???????, ??? ?? ??? ??  
????????? ?? ??? ?????????? ?? ??? ?????? ?? ??? ?????????? ?? ??? ?????? ?? ??????  
????????? ?? ??? ?????????? ?? ??? ?????? ?? ??? ?????? ?? ??? ?????? ?? ??? ?? ???  
?????????».

9 ??? ?? ??? 13a, ?????????? 5, ??? 4, ??? ErbStG, ?? ?????????? ?? ??? ??

????????????? ??? ???? ?????????? ??? ???? ?????? ?? ???? ?????? ?????????????? ?? ???? ?????? ??????  
????????????? ??? ???? ?????? ??? ???? ?????? ??? ???? ?????????????? ?????? ?????? ??????  
????????????? ??? ???? ?????? ???.

10 ??? ?? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ???? ??????????  
????????????? ??? ??????????, ??????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? 17?? ?????????? 2008,  
C-256/06, Jäger (?????? 2008, ?, I-123), ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ??? ?????? 13a,  
????????? 1 ??? 2, ??? ErbStG ??? ?? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????  
?? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ??????, ?????? ??? ??????????????  
????????????? ??? ??????????. ?????????????? ??? ?????????????? ?? ?????? ?????? ??????????????  
????????? ?????????? ?????????????? ?????? ??? ?????? ? ??? ?????????? ?????????? ??????????  
?????.

? ??????? ??? ?????? ?????? ??? ?? ?????????????? ???????

11 ?? . Scheunemann, ??????? ?????????, ?????? ???? ?????? ?????????? ?????????? ??? ??????  
??, ? ?????? ?????????? ??? ?????????? ??? 2007 ??? ??? ???? ?????? ?????? ??? ??? ???  
????? ??????. ??? ??? ?????????? ??????, ? ?????? ?????????? ?????, ?????? ?????, ???  
????? ?????????? ??? ?????? ???, ?? ?????? ?????? ??????, ?? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ??  
????? ??? ??????, ?????????? ? ?????? ?????? ?????? ??? ??????.

12 ?? ?????? ??? 24?? ??????? 2008, ?? Finanzamt ?????????? ??? M. Scheunemann  
???? ?????????? ??? 299 381,95 ???, ?????????? ??? ???? ??? ?????? ?????????? ??????????  
?? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?????? ??? 1 142 115 ????. ??????  
???? ? ??? ?????? ??? ?????????? ?????? ??? ???? ?????? ?????? ?????? ??? ?????? ???  
???? ?????? ?????? ?????? ??????, ??? ?????????? ?????? ?? ?????????? ??? ?????? ??  
????????? ??? ?????????? ??? ?????? 13a, ?????????? 1, ??? ErbStG ??????????  
????? ??? 225 000 ??? ??? ???? ?????????? ??? ?????????? ?????? ?????????? ???,  
????? ?????????? ??? ?????? ?????? 2 ??? ?????? ??????.

13 ??????? ??? ?????? ?? ?????? ??? ?????????????? ??????, ? . Scheunemann  
?????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? Finanzamt.

14 ?????? ??? ?????? ?????????? ?????? ??? ???? ?????? ?????? ???, ??????  
????????? ??? Finanzgericht Bremen ?????? ???? ???? ?????? ??????. ??? ? ? ? ? ?  
?????????, ? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ??? ??????  
13a, ?????????? 4, ?????? 3, ??? ErbStG ??? ?????? ?? ?????????? ??? ???? ?????? ???  
????????? ?????????? ??? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ??? ??????  
????????? ??? ?????????? ??? ???? ?????? ?????????? ??? ?????????? ??? ???? ?????? ???  
????? ??? ?????????? ?????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ??? ?????????? ???  
?? ??? ??????, ?????? ?? ?????????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ??????. ?  
????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ??????????  
??? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??? ?????????? ???  
????? ???.

15 ?? Bundesfinanzhof, ?? ?????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????? ???  
????????? ???, ?????? ??? ???? ?????? ??? ???? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ???  
????????? ??? ???? ?????? ?????? ??? ???? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??????????  
??, ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? , ? ?????????? ?????????? ??? ???? ??????  
????????? ?????? ??? ?????? ??? ???? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ??????  
????????? ??? ?????? ??? ?????? . ?????? ??? ?????? , ?? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ???? ??????  
????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????.

16 ??? ??? ??????? ???, ?? Bundesfinanzhof ?????????? ?? ?????????? ??? ???????  
??? ?????????? ??? ?? ??????? ??? ?????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ??????:

«?????? ?? ??? [63], ?????????? 1, [?] ?? ?????????? ?? ?? ??? [65 ???], ??  
????????? ??? ?? ?????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?????? ? ???  
?????????, ?? ?????? ?? ??? ?????????? ?? ?????? ?????????? ??????, ??? ? ?????????? ???  
????????? ?????????? ?????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??????  
????????????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ?? ?????????? ??? ?????? ??????, ??????  
?? ?????????? ?? ??? ?????? ???, ??? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????????  
?? ?????????? ?????? ?? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ???  
??? ??? ??? ?????? ?????? ?????? ??????, ?? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
????? ??? 65 %;»

??? ??? ?????????????? ??????????

17 ?? ?? ??????? ??, ?? ?????? ?????????? ???' ????? ?? ?????????? ?? ??  
????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ??  
????????? ??? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ???, ??  
????????? ??? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ??????????  
????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ??????, ??????????  
????????????? ?? ?????????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ??????, ??? ??????  
????????????? ??? ?????????????? ?? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????? ???  
????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????? ???  
????? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ??????.

18 ?? ?????????? ??, ??? ? ?????????? ?????????? ?? ?? ?? ? ??????????  
????????? ?????????? ?? ?? ? ?????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ??  
????????? ??? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??,  
??? ??? ??? ??? ? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ??????  
????????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????.

19 ???????, ?????? ???' ?????? ?? ?????????? ?? ??? ?????? ?????????? ?? ?? ?? ??? ??????  
???? ??????? ?? ??? 49 ??? ?????? ?? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?? ??? 63  
????? ??? ??? ?????????? ?????????? ??? ??????.

20 ??? ??????, ??? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??, ?????????? ??  
????? ?? ??? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ??,  
????? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????????? (??., ??' ??? ?? ??  
?????, ?????????? ?? 10?? ?????????? 2011, C-436/08 ?? C-437/08, Haribo Lakritzen  
Hans Riegel ??? Österreichische Salinen, ?????? 2011, ?. ?-305, ????? 33, ??? ??? 15??  
????????? 2011, C-132/10, Halley ?.??., ?????? 2011, ?. ?-8353, ????? 17).

21 ??? ?????? ??? ?????? ?????, ?????????? ?? ??? ?????????? ?????? ?????? ??  
????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ??? ?????????? ?? ?????? ?????? ??????, ??????  
????????? ?? ?????????? ??????.

22 ??? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????????? ?? ??? ? ??????????  
????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????????? ?? ?? ?????? 63  
??, ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ??,  
????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?? ??????????  
????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ??? ?????? XI ???  
????????? I ??? ?????? 88/361, ??? ??? ????? «????????? ?????????? ?????????? ??????????  
?????????», ?????????? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? 63 ??? (??.,

?????? ?????, ?????????? ??? 11?? ??????????? 2008, C-11/07, Eckelkamp ?.?.?, ??????? 2008, ?. I-6845, ????? 39, ??? C-43/07, Arens-Sikken, ??????? 2008, ?. I-6887, ????? 30, ??? ?????????? ??? 15?? ?????????? 2009, C-35/08, Busley ??? Cibrian Fernandez, ??????? 2009, ?. I-9807, ????? 18, ????? ??? ??? 10?? ??????????? 2011, C-25/10, Missionswerk Werner Heukelbach, ??????? 2011, ?. ?-497, ????? 16).

23 ??????? ??????? ?? ??????????? ???, ??? ?????? ???????????, ??????? ??????? ? ??????  
?????????? ?????? ??? ??????? ??????????? ??? ??????? ?? ??????????? ?????  
?????????????? ??????? ??? ??????? ??????????? ??? ??????? ?? ??????????? ???  
?????????????? ??? ??????? ?? ??????????? ??? ?? ??????? ??? ??????????? ??? ??????????? ???  
????????? ??? ??????? ??????????? . ????????, ??????? ??????????? ??? ???????????  
????????? ??? ??????? ??????????? ?? ??????? ??????????? ?? ??????????? ?????? ???  
?????????????? ??????? ???????, ??????? ??????? ?? ??????? ??????????? ???  
????????? ??? ??? ??????? ??? ???????????, ??????? ?? ??????????? ??????????????? ???  
????????? ??? ??????? ??????????? ??? ??????????? (?. ??????????????? ??? ??????? Haribo  
Lakritzen Hans Riegel ??? Österreichische Salinen, ??? 35 ??? ??? ???????????  
?????????).

24      ????? ????????, ?????????? ?? ?????? ??? ????? ????? ?????????? ?????????? ?  
????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ??????, ?????? ?? ?????????? ?? ???? ??????  
????????? ??? ?????? ?????????? ? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?? ?????????? ??? ??????  
??? ?????? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ??????  
????????? ??? ?????????? ???.

25    ?? ???????????, ???. ??? ??????????? ???. ?????? 13a, ??????????? 1 ???. 2, ???. ErbStG  
???. ??? ??????????? 4, ?????? 3, ???. ??? ????? ?????? ??????????? ???. ??? ???. ???. ??????????????? ???.  
???????. ????????????. ????????????????. ?????? ? ????????????????. ???. ????????. ?????? ????????.  
???????????. ???. ?????? ???. ????????????. ???. 25 %. ???. ????????????. ???. ??????????.

26     ? ?????????? ?????????? ?????????? ???, ?????? ??? ?????????? ????????, ??? ??????  
????????? ?????????? ??? ??????? ?????????? ??????? ?? ?????????? ??????  
????????????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????????????? ???.  
?????????????, ?? ??????? ??? ?????????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ??  
????????? ?????????? ??? ??????? ??? ?? ?????? ??? ??????????.

27    ?? ??????????? ??????????????? ?? ?????? ??????????? ? ??????? ?? ?????? ?????? ??  
?????? ?? ??? ?????? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ??????????????? ?? ?????? ?????? ??  
????????? ?? ??????????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ??  
?????????? ?? ?? ??? ??????, ?? ?????? ?? ??????, ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ??  
? ?? ?????? ?? ?????? ?? ??????.

28     ? ?????????? ??? ?? ??? ?????? ?????????????????? ?? ??? ?????????????? ??? ?????? 13a,  
?????????? 5, ??? ErbStG ?????????? ??? ???? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ??? ?  
?????????? ?????????? ??? ???? ?????? ??? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ???  
??? ?????? ???.

29 ?????????? ??????? ???, ??? ??? ?????????? ??? ?????????? ??????????????????, ?  
????????? ?????????? ??????????, ??????, ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ??????????  
???? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ??? ??????  
??? ???, ????????, ?????????? ?????????????? ??? ?? ?????????? ?? ?????????? ??  
????????? ? ??????? ??? ??????? ?? ?????????? ?????? ??? ?????????????? ??????????  
?????????.

30 ????????, ?????? ?? ????? ?????? ??? ? ??????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
?????? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?????????????? ??? ??????????, ??????? ?? ?  
????????? ??? ????????????, ?????????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ???  
?????? ?? ????????????. ?????? ??? ?? ?????????? ??? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
????????? ??? ??????? ?????????? ??? ??????????, ? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????? ??  
????????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ??????????  
????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????? ?????? ??? ?? ?????? ??? ?? ?????? ???  
????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????????? (?).., ??'  
???? ??? ??????, ?????? ??? 25?? ?????????? 2007, C-464/05, Geurts ??? Vogten, ??????  
2007, ?. I-9325, ????? 16 ??? ????? ?????????? ??????????).

32      ????? ????????, ?????? ? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
?????? ?????? ??? ???? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ??????????  
????????? ??? ??????????.

33 ??????? ??????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ??  
????????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ??  
????????? ?????????? ?? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ??  
????? ??? ??? ???? ?? ?????? ?????? (??., ??' ??? ?? ???? ?, ?????? ?? 10?? ?? 2007,  
C-102/05, ? ??? ?, ?????? 2007, ?. I-3871, ????? 29, ??? ?????? ?? 24?? ?? 2007, C-  
157/05, Holböck, ?????? 2007, ?. I-4051, ????? 28). ? ??????? ?? ?????? ?????? ??????  
????? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ? ?????? ????? ?? ?????? ?????? ?????? ??????

???? ???? ?????????????? ??????????

36 ?????????? ??? ? ??????? ?????????? ??? ?? ??? ????? ????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ???  
??? ?????????? ?????????????? ??? ??????? ??????? ??? ?????? ??? ??????? ???????????, ?' ????  
?????????? ?? ??????? ??? ?????????? ?????? ?? ??????. ?? ????? ?? ??? ????? ???????????  
???? ??????? ?????????? ??? ???????????, ??? ??????????, ??? ?? ??? ?????????, ??? ???????????.

??? ??? ???? ?????, ?? ?????????? (???????) ??????????:

?????? ?????, ??? ? ?????? ???? ?????? ??? ?????? ??????, ? ??????,  
?? ?????? ??? ?????????? ?? ?????? ???????????, ?????????? ??? ??????  
????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ???????????, ????  
??????, ??????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ??????????????? ?? ??????  
??????, ??? ?????? ?? ??? ?????? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????? ??????????  
?? ?????????? ?????? ??? ? ?????? ?????? ??? ??? ??? ??? ?? ?????? ???,  
????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????? ?????????????? ??? ??? ?????? ???  
????? 49 ??? ?, ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ???  
????????? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?? ???  
????????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ???  
? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ??????.

(?????????)

\* ?????? ??????????: ? ????????.